



Sie sprechen/schwätzen/schwatzen/küern noch Mundart? Dann brauchen wir Ihre Unterstützung! Wir vom **Dialektatlas Mittleres Westdeutschland (DMW)** (an den Universitäten Bonn, Münster, Paderborn und Siegen) möchten herausfinden, wie an verschiedenen Orten in Nordrhein-Westfalen und in Teilen von Niedersachsen und Rheinland-Pfalz gesprochen wird. Das Projekt ist 2016 gestartet, seit 2017 reisen wir durch das Erhebungsgebiet und machen Sprachaufnahmen. Über 1000 Aufnahmen wurden bereits gemacht, die Ergebnisse können Sie sich in ersten Vorschaukarten unter [www.dmw-projekt.de](http://www.dmw-projekt.de) anschauen und anhören. Der Atlas soll aber noch weiter wachsen und so werden weitere Teilnehmer und Teilnehmerinnen für das Projekt gesucht. Sie haben die Möglichkeit, daran mitzuwirken und dafür zu sorgen, dass auch Ihre örtliche Mundart vertreten ist. Die wichtigsten Informationen zur Teilnahme haben wir für Sie zusammengestellt:

### Eigne ich mich als Mundartsprecher/in für das Projekt?

Folgende Eigenschaften müssen Sie mitbringen:

- **mindestens 70 Jahre oder zwischen 30 und 45 Jahre alt,**
- **seit Ihrer Geburt bis mindestens zum 16. Lebensjahr ortsansässig im Heimatort,**
- **mindestens einer Ihrer Elternteile stammt ebenfalls aus dem Heimatort.**

Dabei müssen die Dialekt-/Mundartkenntnisse nicht perfekt sein, es geht uns auch darum, zu erfassen, wieviel Dialekt noch beherrscht wird und wie sich die Sprache entwickelt hat. In Regionen, in denen der Dialekt/die Mundart im Alltag kaum oder gar nicht mehr gesprochen wird, werden ortsfeste Personen gesucht, deren örtliche Umgangssprache aufgenommen werden soll.

### Wie läuft die Datenaufnahme ab?

**Wo:** Unsere/r wissenschaftliche/r Mitarbeiter/in kommt zu Ihnen nach Hause.

**Wie:** Mithilfe von Fotos, Umschreibungen, Videos und Lückentexten übertragen Sie Begriffe z.B. aus den Bereichen Haus, Hof, Leben und Umwelt in ihre heimatliche bzw. regional übliche Sprechweise. Die Sprachaufnahmen werden dabei aufgezeichnet.

**Dauer:** Das Gespräch dauert ca. 3 Stunden.

**Muss ich mich vorbereiten?** Nein, wir möchten Ihre ganz natürliche Sprechweise.

Wir haben Ihr Interesse geweckt oder Sie haben noch Fragen? Dann melden Sie sich gerne bei Marius Albers:

[Marius.Albers@uni-siegen.de](mailto:Marius.Albers@uni-siegen.de)

Mobil: 0176 69229033

**Schon jetzt ein herzliches Dankeschön!**